

# ZT SERVICE

## team.zahntechnik mit realitätsnaher Fortbildung

Das Christliche Jugenddorfwerk Deutschlands e.V. (CJD) Maximiliansau, ein in unmittelbarer Nähe zu Karlsruhe gelegenes berufliches Bildungszentrum, eröffnete bereits 1976 den Bereich Zahntechnik und führte erfolgreich Zahntechniker-Umschulungen durch. Die hier ausgebildeten Zahntechniker arbeiten heute in Laboren, Zahnarztpraxen, der Dentalindustrie oder haben eigene Betriebe gegründet.

Schon sehr früh setzte man auf individuell zusammengestellte Fortbildungskurse für Zahntechniker. Hier konnten fehlende Technikanteile aufgearbeitet werden. Als eines der ersten Ausbildungszentren für Zahntechnik stellte das CJD das Angebot von der damals in allen Ausbildungsstätten typischen rein schulischen Ausbildung auf eine realitätsnahe praxisrelevante Ausbildung um. Unterstützt durch die Zusammenarbeit mit Betrieben wird die Ausbildung ständig an die aktuellen Anforderungen der Zahntechnik auf dem Arbeitsmarkt angepasst. Alle Ausbildungen und Kurse sind zertifiziert nach QAP/EFQM und EN ISO. Die modulare Fortbildung wendet sich an Zahntechniker, die bisher nur in Teilbereichen der Zahntechnik tätig waren, an Auszubildende, an Berufsrückkehrer/-innen sowie an alle, die sich weiterbilden möchten, um neue Möglichkeiten und Perspektiven im zahntechnischen Bereich zu erwerben. Die Modul-inhalte werden individuell auf das bereits vorhandene Können abgestimmt und somit genau auf den Bedarf der Teilnehmer zugeschnitten. Module werden in allen Bereichen der Zahntechnik angeboten: Modellgusstechnik, Totalprothetik, Metallkeramik Frontzahnästhetik, Metallkeramik funktionelle Seitenzahnrekonstruktion, Compositverblendung, Fräs- und Riegeltechnik, Aufwachstechnik, Kronen- und Brücken-



Arbeit mit Artikulatoren im Rahmen eines Prothetik-Kurses.


technik, Kombierter Zahn-ersatz, Kieferorthopädie, Funktionskieferorthopädie. Das Kombi-Modul beinhaltet verschiedene auf die Vorkenntnisse der Teilnehmer abgestimmte Modul-inhalte für die Kombinationsprothetik. Das Modul Beruflicher

Wiedereinstieg ist ideal für alle, die länger nicht mehr im Beruf gearbeitet haben. Für Auszubildende werden unterstützende Azubi-Module angeboten sowie ein Prüfungsvorbereitungsmodul, in dem die Theorie und Praxis individuell auf die Bedürfnisse

des Teilnehmers abgestimmt werden. Eine Vorbereitung auf die Externenprüfung für angelernte Zahntechniker ist ebenso möglich.

Die Dauer eines Moduls beträgt in der Regel sechs Wochen in Vollzeit oder zwölf Wochen in Teilzeit. Alle Module können kombiniert und zeitlich individuell angepasst werden. Dadurch ist der Einstieg nach Absprache jederzeit möglich. Bei persönlicher Voraussetzung können die Module von der Agentur für Arbeit finanziell gefördert werden (Bildungsgutschein). Für Studienplatzbewerber und Zahnmedizinstudenten bieten wir ein spezielles Modul an, in dem die zahntechnischen Anteile, die im Studium benötigt werden, geübt und vertieft werden können.

Die nächste Umschulung zum Zahntechniker beginnt am 4. Mai 2009, dauert 24 Monate plus acht Wochen Vorschulmaßnahme und enthält ein mehrmonatiges Betriebspraktikum.

Weitere Informationen erhalten Sie durch die Zahntechnikermeister im team.zahntechnik. 

### ZT Adresse

team.zahntechnik  
CJD Maximiliansau  
Rheinstraße 1  
76744 Wörth  
Tel.: 0 72 71/9 47-1 45  
Fax: 0 72 71/9 47-1 20  
E-Mail: team.zahntechnik@cjd.de  
www.zahntechnik-weiterbildung.de

## Weißes Gold & schwarze Kohle

Forum von 3MESPE widmet sich neuen Lösungen und computergesteuerten Fertigungsprozessen.

Dass 3M ESPE der richtige Partner für Anwender ist, die Sicherheit durch Präzision, Dauerhaftigkeit und Ästhetik im Umgang mit CAD/CAM-Geräten und Zirkonoxid suchen, davon konnten sich Zahnärzte und Zahntechniker mehrfach überzeugen. Das Seefeld Hightech-Unternehmen lud zum Expertise™-Forum in die Weltkulturerbestätten „Zeche Zollverein“ (Essen) und „Völklinger Hütte“ (Völklingen). Dabei konnten die Gäste in aller Ruhe die Möglichkeiten, Präzision und Wirtschaftlichkeit von Lava™ kennenlernen.

Im Weltkulturerbe „Zeche Zollverein“ informierte Zahntechnikerin Gabriele Brzoska über die Fertigungsprozesse und die unkomplizierte Zusammenarbeit mit den Lava™-Fräscentren.

ZTM Jan-Holger Bellmann berichtete über wichtige Grundlagen im Umgang mit Zirkonoxid und klärte über das richtige Weichgewebemanagement im Bereich von Brückengliedern und Implantaten auf. Anhand zahlreicher Fotos von Behandlungsfällen zeigte er die natürliche Ästhetik von Verblendungen aus Lava™-Ceram. Dass trotz Hightech auch klassische Verfahren weiter ihre Berechtigung haben, zeigte ZTM Jürgen Braunwarth. Er demonstrierte die ästhetischen Möglichkeiten und die nach wie vor bislang unerreichten Verarbeitungseigenschaften mit Sinfony™. In Völklingen stand die Expertise™ im Zeichen der Vollkeramik. Dr. Anke Behrens zeigte, wie Behandler die Vorteile von

Zirkonoxid optimal für ihre Patienten ausnutzen können. Sie gab Tipps für einen noch sicheren Umgang mit dem Werkstoff und warnte vor „erheblichem Qualitätsunterschieden“ verschiedener Zirkonoxide.



Die Referenten des Expertise™-Forums in Völklingen verdeutlichten den werkstoffgerechten Umgang mit Zirkonoxid und die Unterschiede in der Qualität.

Über seine klinischen Erfahrungen und spezifische Anforderungen an die Präparation vollkeramischer Restaurationen referierte Prof. Dr. Daniel Edelhoff. Er verdeutlichte, was bei der prothetischen Versorgung von Implantaten zu beachten ist. Als letzter Vortragender des Abends beleuchtete der Gießener Professor Dr. Bernd Wöstmann die „Herausforderung Präparationsgrenze“ und gab Beispiele, wie sich der klinische Ablauf und der Informationsfluss von Zahnarzt und Zahntechniker optimieren lässt. 

### ZT Adresse

3MESPE AG  
ESPE Platz  
82229 Seefeld  
Tel.: 0 81 52/7 00-0  
Fax: 0 81 52/7 00-11 96  
E-Mail: info@3mespe.com  
www.3mespe.de

## Auf dem Weg zur Anwendung im Alltag

Im Oktober 2008 fand im Universitätsklinikum in Frankfurt am Main ein Candulor Prothetik-Kurs statt. Einen Schwerpunkt bildete dabei die Modellanalyse.

In den zahntechnischen Kursräumen des Universitätsklinikums Frankfurt am Main fanden die Kursteilnehmer unter der fachkundigen Anleitung von ZTM Frank Poerschke optimale Bedingungen für das zweitägige Totalprothetik-Seminar der Candulor Dental GmbH vor.

Besonders die Arbeitsvorbereitung und die Modellanalyse waren Schwerpunkte der Unterweisungen am ersten Seminartag. Front- und Seitenzahnauflistung wurden ausführlich an Modellen aus dem Fundus des Referenten erarbeitet. „Dies ist besonders wichtig, damit die Kursteilnehmer auch im Laboralltag die für eine ausgewogene Statik wichtigen Punkte wiederfinden und das Erlernete leicht umsetzen können“, erklärte Poerschke. Denn die Anwendbarkeit der Seminarinhalte im Alltag liegt ihm besonders am Her-

zen. Die funktionelle Zuordnung der PhysioStar® NFC Seitenzähne, in einer Zahn-zu-Zahn-Beziehung, rundete den ersten Seminartag ab.



ZTM Frank Poerschke (hinten re.) gab innerhalb der zwei Tage wertvolle Praxiserfahrungen an die Seminarteilnehmer weiter.

Am zweiten Tag war das Programm straff geschnürt. Die Ausmodellierung wurde mit einer natürlich wirkenden Gestaltung der Prothesenoberflächen in einfachen und leicht nachvollziehbaren Schritten vermittelt, denn schließlich wird neben der Zähne bei einem totalen Zahnersatz auch verlorenes Weichgewebe ersetzt. In klei-

nen Exkursionen wurden das Charakterisieren der neuen PhysioStar® NFC Frontzähne mit Stains for Resin Teeth demonstriert. Die Möglichkeiten einer Charakterisierung mit dem Ziel, eine naturidentische Prothesenbasis zu gestalten, wurde von den Teilnehmern ebenfalls sehr aufmerksam registriert. Danach hieß es, den Oberkiefer mittels PolyMaster-Küvette in Kunststoff umzusetzen. Nach zwei arbeitsreichen Tagen waren die Teilnehmer sicher, viele Tipps und Kniffe für den Alltag mitzunehmen. 

### ZT Adresse

Candulor Dental GmbH  
Am Riederngraben 6  
78239 Rielasingen-Worblingen  
Tel.: 0 77 31/79 78 30  
Fax: 0 77 31/2 89 17  
E-Mail: info@candulor.de  
www.candulor.com

## Wertvolle Information aus erster Hand

Unter dem Motto „Kompetenz der Zukunft“ fand im Oktober 2008 in Wolfsburg das fünfte deutschlandweite Treffen der VITA In-Ceram Professionals (VIP) statt. Rund 70 geladene Gäste profitierten von den zahlreichen Fachvorträgen.

Durch den Tag führte Sibylle Wolz aus dem Produktmanagement der VITA Zahnfabrik. Nach der Begrüßung von Manfred Cordes, Leiter des Fachbereichs Marketing und Services, informierte Manfred Leissing seine VIP-Kollegen über die Möglichkeiten, die ein Sirona inLab bietet. Anschließend präsentierten Kathleen Klemm und Hartmut Kimmich unveröffentlichte Ergebnisse aus dem Bereich VITA Forschung und Entwicklung sowie zahlreiche Produktneheiten.

Einen wissenschaftlichen Überblick über Adhäsivetechniken gab Dr. Uwe Blunck, Oberarzt des Charité-Centrum für Zahn-, Mund- und Kieferheilkunde. Außerdem sprach er über die Tatsache, dass viele Fehlinformationen über diesen Bereich kursieren.

Die Abrechnungsspezialistin und synadoc-Gesellschafterin Gabi Schäfer gab den anwesenden Zahntechnikern und Zahnärzten viele praktische Tipps, wie Arbeiten aus Vollkeramik optimal nach dem neuen Festzuschuss-System abgerechnet werden können.

Horst-Dieter Deusser und Uwe Wieland, die beiden Ausrichter des VIP-Arbeitskreises Langen, referierten im letzten Vortrag des Tages über ihr erfolgreiches Fachdentalprojekt 2007, das ganz im Zeichen der Farbnahe stand.

2008 wurde dieses Konzept bereits von zahlreichen VIP-Arbeitskreisen ebenfalls erfolgreich umgesetzt.

Das erfolgreiche Treffen in Wolfsburg wurde von Greg Luengen, Leiter des Produktmanagements der VITA Zahnfabrik, mit einem Ausblick auf das kommende Jahr und einer Einladung für das nächste deutschlandweite Treffen im Herbst 2009 beendet.

Das Netzwerk der VITA In-Ceram Professionals besteht seit 2001. Deutschlandweit hat das Vollkeramik-Netzwerk rund 220 Zahnärzte und Zahntechniker als Mitglieder. 



Zum fünften deutschlandweiten Treffen der VITA In-Ceram Professionals in Wolfsburg trafen sich rund 70 Teilnehmer.

### ZT Adresse

VITA Zahnfabrik  
H. Rauter GmbH & Co. KG  
Spitalgasse 3  
79713 Bad Säckingen  
Tel.: 0 77 61/5 62-0  
Fax: 0 77 61/5 62-2 99  
E-Mail: info@vita-zahnfabrik.com  
www.vita-vip.com

## Laser-Sintern – Risiko oder Chance?

Die Produktion von NEM-Gerüsten im Laser-Sinter-Verfahren wird immer populärer. Dentallabore müssen die Gerüste dabei nicht selbst herstellen. Per Outsourcing können sie sich auf wirtschaftlichere Teile der Produktion konzentrieren, Kosten sparen und durch günstige Endpreise neue Kunden gewinnen.

„Viele Dentallabore sehen die neue Laser-Sinter-Technologie generell zwar positiv, sind andererseits aber skeptisch und zurückhaltend, die Gerüstfertigung – die sie ja bisher selbst ausführen – aus dem Haus zu geben“, berichtet Michaela Flussfisch, Geschäftsführerin der Flussfisch GmbH in Hamburg. Die Firma bietet Kunden das patentierte

der Wachsmodellation. Auch Prozesse wie Vorwärmen, Gießen, Ausbetten usw. sind nicht mehr nötig, ebenso wenig die entsprechenden Materialien und Geräte. Fräserverschleiß, Energiekosten und Nachbearbeitungszeit werden reduziert. „Unsere Kunden liefern ihre Scan-Daten im STL- oder DCM-Format per DSL-Verbindung an und erhalten zweieinhalb

dem Vorteil, da es durch anatomisch unterstütztes Konstruieren zu weniger Chipping kommt. Das Labor behält dennoch jederzeit die Fäden in der Hand, da sowohl die Gerüstgestaltung als auch der Individualisierungsprozess und das Finishing im Hause bleiben. Die Mitarbeiter werden entlastet und können sich voll und ganz auf Qualität und Ästhetik konzentrieren.



Die Flussfisch GmbH in Hamburg vertraut beim Laser-Sintern auf die Anlage EOSINT M270 der Firma EOS GmbH.

DMLS-Verfahren (Direktes Metall-Laser-Sinter-Verfahren) an. „Wir verstehen Laser-Sintern als große Chance für das Labor: Outgesourct wird ja nur der Teil der Arbeit, der am zeit- und kostenintensivsten und daher ohnehin nicht sehr profitabel ist.“

Tage später das fertige Gerüst in perfekter Qualität zur sofortigen Weiterverarbeitung, bei kleinen Arbeiten mit bis zu vier Gliedern sogar noch einen Tag früher“, sagt Michaela Flussfisch.

### Wertschöpfung bleibt im Labor

Auf der anderen Seite liefert die DMLS-Technologie mit der modernen Konstruktionssoftware im Vergleich zur herkömmlichen NEM-Verarbeitung deutlich exaktere und gleichmäßigere Ergebnisse in konstanter Qualität – zudem jederzeit rekonstruierbar, da datenbankarchiviert. Beim Verblenden ist dieser Qualitätsgewinn von entscheidenden

### Erhebliche Entlastung bei Arbeitszeit- und Materialkosten

Die neue Technologie bewirkt eine erhebliche Arbeitszeitentlastung. Denn neben dem Gießen entfallen alle arbeitsintensiven und potenziell fehlerbehafteten Prozesse wie etwa spannungsfreies Modellieren, Anstiften und Einbetten

### Wettbewerbsfaktor „made in Germany“

Das DMLS-Verfahren mit dem innovativen Material EOS CobaltChromeSP2 ermöglicht es Laboren zudem, von der steigenden Nachfrage nach günstigen NEM-Lösungen zu profitieren. Die Herstellungskosten liegen nur etwa halb so hoch wie beim konventionellen Gießverfahren. Damit bleiben deutsche Labore konkurrenzfähig. „Darüber hinaus ist ihr Produkt komplett made in Germany“, so Michaela Flussfisch. „Und wenn Fragen auftauchen oder individuelle Lösungen gefunden werden sollen, so ist es von Vorteil, wenn man direkt mit dem Techniker sprechen kann, der die gelieferten Daten bearbeitet – und nicht in einem Callcenter landet.“

### ZT Adresse

Michael Flussfisch GmbH  
Friesenweg 7  
22763 Hamburg  
Tel.: 0 40/86 60 82 23  
Fax: 0 40/86 60 82 25  
E-Mail: info@flussfisch-dental.de  
www.flussfisch-dental.de

## Zahnmedizin im Blick der Wissenschaft

„Diagnose und Therapie in der Zahnmedizin: Heute und in der Zukunft“ – so lautete das Leitthema des International Scientific Congress 2008 der Firma Ivoclar Vivadent in Schaan, Liechtenstein, im November vergangenen Jahres.

Rund 80 Vertreter der Wissenschaft aus Europa, Asien, Nord- und Südamerika diskutierten unter der wissenschaftlichen Leitung von Prof. Heinrich Kappert und Prof. Jean-Francois Roulet über den aktuellen Stand in der Zahnheilkunde und richteten gleichzeitig den Blick auf die Zukunft. Dabei spannte sich der Themenbogen von der Diagnose und Prävention über die restaurative und konservierende Zahnheilkunde zu aktuellen Materialfragen.



CEO Bob Ganley betonte die Wichtigkeit wissenschaftlicher Forschung bei Ivoclar Vivadent.

Es wurde unter anderem die Frage aufgeworfen: „Wie effektiv sind Diagnose und Prävention heute?“ Klare Antworten für die Karieserkrankung sind noch nicht möglich. Der wesentliche Fortschritt liegt in dem wissenschaftlich untermauerten Wissen über die verschiedenen Stufen der Ka-

die nahe Zukunft noch viel Potenzial.

Um die Entscheidungsfindung ging es bei den Vorträgen zur restaurativen Zahnmedizin. Der Trend geht dabei zu einfacheren Systemen und einer stärkeren Betonung der biologischen Aspekte.

rien. Dabei steht an oberster Stelle die individuelle Prognose für den jeweiligen Patienten.

Des Weiteren wurde über vollkeramische Restaurationen referiert, die wegen ihrer ästhetischen Eigenschaften und der Biokompatibilität immer beliebter werden. Der Blick in die Zukunft der Dentalmaterialien zeigt, dass Zirkoniumoxid eine noch größere Rolle spielen wird. Zudem kommen weitere hochfeste polykristalline Keramiken mit sehr guten transluzenten Eigenschaften auf den Markt.

Insgesamt nehmen die gesellschaftspolitischen Faktoren stärker Einfluss auf die Zahnmedizin in der Praxis und auf die Entwicklung neuer Produkte.



Wissenschaftliche Plattform – Teilnehmer aus über 20 Nationen trafen sich, um neueste Entwicklungen in der Zahnmedizin zu diskutieren.

riesentwicklung. Im Bereich der Parodontalerkrankungen ist das Messen der Zahnfleischtaschen für das Parodontal-Screening immer noch das effektivste Mittel. Biologische Tests bieten für

Wurzelkanaltherapie oder Implantat? Diese Frage lässt sich nicht durch den Vergleich der Erfolgsraten klären, sondern nur durch eine sehr komplexe Abwägung verschiedener Krite-

### ZT Adresse

Ivoclar Vivadent AG  
Bendererstr. 2  
FL-9494 Schaan  
Tel.: +423/235 35 35  
Fax: +423/235 33 60  
E-Mail: info@ivoclarvivadent.com  
www.ivoclarvivadent.com

## Labore künftig in Lotsenfunktion?

Ein Strategieseminar bei dem Wirtschaftsverbund DENTAGEN wagte einen tiefgehenden Blick in die Zukunft und stellte die Frage, wie die künftige Partnerschaft zwischen den Zahnarztpraxen und den Dentallaboren aussehen könnte.

„Ich arbeite immer mehr für immer weniger Geld. Es ist zum Verrücktwerden.“ Wer als Zahntechniker hat diese Klage eines zahnärztlichen Kunden in den letzten Jahren nicht immer häufiger gehört? Dr. Karl-Heinz Schnieder, Fachanwalt für Medizin- und Sozialrecht, kennt die Gründe dafür: „Vergütung, Abrechnung, Budget, Regresse – die Stimmung in bundesdeutschen Zahnarztpraxen ist schlecht.“ Wie Dentallabore vor diesem Hintergrund dennoch intelligente Beiträge für eine gemeinsame Zukunft zweier wichtiger Partner im Dentalmarkt leisten können, war das Thema eines Strategieseminars, zu welchem DENTAGEN an seinen neuen Standort in Waltrup eingeladen hatte.



Workshop-Atmosphäre in der neuen DENTAGEN-Zentrale im Gewerbepark „Zeche Waltrup“. Die einstige Industriekulisse bietet für das Strategieseminar mit dem Fachanwalt für Medizin- und Sozialrecht, Dr. Karl-Heinz Schnieder, einen tollen Austragungsort.

Während Fachanwalt Schnieder die Überzeugung äußerte, Dentallabore hätten nach wie vor Schwierigkeiten, die wirtschaftliche Ist-Situation der Zahnärzte zu erkennen, be-

dauerten Zahntechniker, dass die Organisationsstrukturen in vielen Praxen die Wahrnehmung interessanter Angebote verhindern. Angebote, die zahntechnisch und ökonomisch attraktiv seien. Für Schnieder, juristischer Berater

Informationstransfer zwischen Praxis und Labor beschäftigt, sondern mit Abrechnungen und der Vorbereitung von Regress-Verfahren. Den DENTAGEN-Laboren empfahl der Experte, eine Lotsenfunktion bei der Nutzung von Netzwerken zu übernehmen. Gemeinsame Patientenveranstaltungen, lokal und regional auch mit HNO-Ärzten oder Orthopäden, seien in vielerlei Hinsicht sinnvoll. Dies gelte auch für den künftigen Aufbau interdisziplinär zu nutzender Diagnostikzentren. Nichts spreche juristisch dagegen, dass sich auch Dentallabore in die Betreibergesellschaft eines Diagnostikzentrums einbringen.

### ZT Adresse

DENTAGEN Wirtschaftsverbund eG  
Richtstrecke 1  
45731 Waltrup  
Tel.: 0 23 09/7 84 70-0  
Fax: 0 23 09/7 84 70-15  
E-Mail: dentagen@dentagen.de  
www.dentagen.de

ter der KZV Westfalen-Lippe, kein Widerspruch, sondern die zwangsläufige Folge einer unheilvollen Entwicklung: „Hochqualifizierte Zahnärzte sind nicht mit Patientenaufklärung und dem

## Service wird schneller und günstiger

Das Fertigungszentrum infiniDent vereinfacht die Bestellung für Kunden. Alle Lieferungen innerhalb Deutschlands erfolgen im „Expressversand“ mit UPS.

infiniDent, das Fertigungszentrum von Sirona in Bensheim, hat die Auslieferung von Restaurationen aus Vollkeramik und Dental-Legierungen beschleunigt. Seit Anfang November 2008 versendet infiniDent alle Aufträge in Deutschland mit dem Logistikpartner UPS. Alle Sendungen werden im sogenannten Expressversand geliefert. Nachdem ein Zahntechniker per E-Mail eine Bestätigung für den Versand der von ihm bestellten Restauration erhalten hat, erfolgt die Auslieferung am nächsten Werktag bis 12 Uhr. Dadurch erreichen den Auftraggeber Kronen und Brückengerüste mit bis zu sechs Gliedern aus Keramik innerhalb von zwei Werktagen\*, sofern die Auftragsbestätigung durch infiniDent bis 12 Uhr erfolgt ist. Für Kronen und Brückengerüste aus der CoCr-Legierung Sirona in-Coris NP sowie keramische Brückengerüste mit sieben Gliedern und mehr sichert infiniDent eine Lieferung innerhalb von drei Werktagen\* nach Auftragsbestätigung zu.

Im Gegensatz zum bisherigen Verfahren muss der Expressversand nicht mehr extra ausgewählt werden. Zudem sinkt die Lieferpauschale um

nach der Auftragsbestätigung. Hier beträgt die Lieferpauschale pro Sendung 9,14 Euro zuzüglich Mehrwertsteuer.



Die bekannten infiniDent-Verpackungen werden in speziellen UPS-Versandhüllen geliefert.

3 Euro auf 4,90 Euro zuzüglich Mehrwertsteuer. Dank des Trackingsystems von UPS kann jeder infiniDent-Nutzer seine Sendung detailliert verfolgen. Die dafür erforderliche Trackingnummer erhält er in der E-Mail „Paketversand“. Lieferungen nach Österreich und in die Schweiz erfolgen durch FedEx. Kronen- und Brückengerüste erhält der Zahntechniker dort innerhalb von vier Werktagen\*

\*Ausnahme Samstag und gesetzliche Feiertage in Hessen

### ZT Adresse

Sirona Dental Systems GmbH  
Fabrikstraße 31  
64625 Bensheim  
Tel.: 0 62 51/16-0  
Fax: 0 62 51/16-25 91  
E-Mail: contact@sirona.de  
www.sirona.de

# Erfolgreiche Teilnahme am Weiterbildungsmarathon

Eine interdisziplinäre Seminarreihe zur Behandlung kranio-mandibulärer Dysfunktionen mit Dr. Wolfgang Boisserée und ZT Manfred Läkamp stößt unter Zahnmedizinern und Zahntechnikern auf reges Interesse.

Die Zahlen schwanken – von bis zu 80 Prozent ist die Rede –, aber die Seminarbranche räumt ein: Die meisten Angebote zur Fort- und Weiterbildung im Dentalmarkt mussten auch 2008 mangels Nachfrage wieder zurückgezogen werden. Ungebrochen Hochkonjunktur haben indes prak-

die mit vier intensiven Dreitages-Veranstaltungen bis in den Spätherbst hinein keine Zeitkompromisse einging. Das anspruchsvolle Ziel des Weiterbildungsangebots für Zahnmediziner und Zahntechniker war die praxisgerechte Vermittlung einer sicheren Umsetzung der Auf-

chen der Kursreihe direkt miteinander. Denn die gezielte Therapie einer kranio-mandibulären Dysfunktion erfolgt in den meisten Fällen durch Korrektur der Okklusion mittels Aufbiss-schiene. Manfred Läkamp: „Ohne grundlegende Weiterbildung sind natürlich auch die Zahntechniker nicht im Bilde. Deshalb gilt es, die Bausteine gemeinsam zu erlernen und zu erarbeiten, die zur Schienenherstellung oder Schienenkorrektur führen.“ Wenn Zahnmediziner und Zahntechniker erkennen – für Boisserée und Läkamp die Grundphilosophie auch dieser praktischen Kursreihe –, dass die sichere Umsetzung der Aufbiss-schiene in eine prothetische Restauration nach Therapie einer kranio-mandibulären Fehlfunktion auf einem durchgängigen Behandlungskonzept beruht, das es sorgfältig und gemeinsam zu erarbeiten gilt, dann ist das Ziel erreicht: Die 1:1-Umsetzung der therapeutisch gewonnenen Bissposition in die prothetische Rekonstruktion.

„Unsere Patienten werden es uns danken“ Kursteilnehmerin Dr. Alexa von Gienanth aus Düsseldorf schätzt, wie ihre Kolleginnen und Kollegen, die Möglichkeit einer selbstständigen Erst-

lung einer Gesamtdiagnose und die Entwicklung eines Therapieansatzes während der Seminarreihe. Das geht natürlich nur Step-by-Step in vielen Seminarstunden. Die Patienten in den Kursen sind die Teilnehmer selbst. Weil jeder einmal untersucht wird und einmal untersuchen muss, entsteht ein enormer Lerneffekt. Gienanth sieht einen klaren Nutzen für den beruflichen Alltag. „Unsere Patienten, die oft eine leidvolle Vorgeschichte haben, werden es uns am Ende danken. Denn das was hier in dieser Seminarreihe praxistauglich vermittelt wird, ist nicht an jeder Ecke zu haben.“ Der Bremer Zahnmediziner Henning Pauls nennt noch einen anderen Aspekt. „Wer weiß, wie es geht, weiß noch lange nicht, mit welchen Materialien es in der Praxis geht.“ Die Praxis brauche zwingend eine Liste mit erprobten Materialien. **ZT**

## ZT Adresse

ZÄT | INFO  
Informations- und Fortbildungsgesellschaft für Zahnheilkunde GmbH  
Erdrostenstraße 6  
48346 Ostbevern  
Tel.: 0 25 32/73 30  
Fax: 0 25 32/77 93  
E-Mail: info@zaet-info.de  
www.zaet-info.de

## Tag der offenen Tür in Thüringen

Am 14. Februar 2009 öffnet die Meisterschule Ronneburg ihre Türen und informiert über die Meisterausbildung im Zahntechnik-Handwerk.

In Vorbereitung des Meisterkurses M27 (13. Juli–18. Dezember 2009) lädt die Meisterschule Ronneburg am Samstag, dem 14. Februar 2009, in ihre Einrichtung ein. Von 10 bis 15 Uhr steht das Schulteam für Fragen

(Dauer sechs Monate) als auch in der Splittingvariante (Dauer zwölf Monate) möglich. Der Eingang der schriftlichen Anmeldung entscheidet über die Belegung der praktischen Ausbildungsplätze. Am Meisterkurs teilnehmen können alle Zahntechniker, die ihre Gesellenprüfung erfolgreich absolviert haben. Neben der Meisterausbildung offeriert die Meisterschule auch ein umfangreiches Fortbildungsprogramm.



Referent Ralf Maria Strübel aus München beim Herstellen eines individuellen Riegels.

Seit der Eröffnung im Jahr 1995 wurden über 300 Meisteranwärter aus allen Bundesländern in Ronneburg ausgebildet. Damit hat sich Ronneburg bundesweit einen sehr guten Ruf erarbeitet. Absolventen aus Ronneburg sind auch im Ausland tätig, u. a. in Großbritannien, Österreich, Neuseeland und den USA. **ZT**

rund um die Meisterausbildung zur Verfügung – für die Entscheidungsfindung ein nicht zu unterschätzender Vorteil. Für diejenigen, die lieber einen Wochentag für den Schulbesuch nutzen wollen, besteht am Mittwoch, dem 18. Februar 2009 von 15 bis 19 Uhr die Möglichkeit, den Meisterschülern des gerade begonnenen Kurses M 26 (5. Januar–25. Juni 2009) bei der praktischen Arbeit über die Schultern zu schauen. Eine Teilnahme im Meisterkurs M 27 ab 13. Juli 2009 ist sowohl in der Vollzeit-

## ZT Adresse

Meisterschule für Zahntechnik  
Friedrichstraße 6  
07580 Ronneburg  
Tel.: 03 66 02/9 21 70/-71  
Fax: 03 66 02/9 21 72  
E-Mail:  
info@zahntechnik-meisterschule.de  
www.zahntechnik-meisterschule.de



Dr. Wolfgang Boisserée und ZT Manfred Läkamp im 100-Stunden-Praxiskurs „Prothetische Restauration nach Therapie einer kranio-mandibulären Fehlfunktion“, den Zahnmediziner und Zahntechniker gemeinsam absolvierten.

tische Kurse der Informations- und Fortbildungsgesellschaft für Zahnheilkunde GmbH (ZÄT | INFO) in Ostbevern. Die Kurse „Kranio-mandibuläres System und Gesamtorganismus – Funktionsdiagnostik und -therapie“ sowie „Erfolgreiche Prothetik nach Funktionstherapie“ fanden in insgesamt 100 Stunden ein so ausdauerndes wie praxisorientiertes Fachpublikum. Im Frühjahr war Premiere für eine umfassende Kursreihe,

biss-schiene in eine prothetische Restauration nach Therapie einer kranio-mandibulären Fehlfunktion.

### Bausteine gemeinsam erarbeiten

Weil sich die Zusammenarbeit zwischen Behandler und Zahntechniker wie ein roter Faden durch das gesamte Thema zog, korrespondierten Prothetiker Dr. Wolfgang Boisserée und ZT Manfred Läkamp in zentralen Berei-

ANZEIGE

...mehr Ideen - weniger Aufwand

microtec • Inh. M. Nolte  
Rohrstr. 14 • 58093 Hagen  
Tel.: ++49 (0) 2331 8081-0 • Fax: ++49 (0) 2331 8081-18  
info@microtec-dental.de • www.microtec-dental.de

## Machen Sie friktionslose Teleskopkronen wieder fit!

**bohren**

**Gewinde schneiden**

**eindreihen, einstellen**

**abtrennen... fertig**

- **Quick-rep**
- eine schnelle Hilfe bei Friktionsverlust
- individuell ein- und nachstellbare Friktion
- einfache, minutenschnelle Einarbeitung
- verstellungsgesicherte Fixierung des Friktionsteils durch Klemmgewinde
- der rückstellfähige und abrasionsfeste Kunststoff sichert eine lange Funktion
- kein zeitaufwändiges Einkleben notwendig

Bitte kreuzen Sie an:

Bitte senden Sie mir ein kostenloses Funktionsmuster\*  
\*Nur einmal pro Labor/Praxis.

Bitte senden Sie mir das Quick-rep Starter-Set zum Sonderpreis von 125,00 €\*\*.  
Inhalt des Starter-Sets: 14 Friktionselemente + Einbauwerkzeuge  
\*\* Nur einmal pro Labor/Praxis. / zzgl. ges. MwSt. / versandkostenfrei

per Fax an 02331 / 8081 - 18

**Kostenlose Hotline (0800) 880 4 880**

www.microtec-dental.de

# IMPLANTOLOGY START UP 2009

EINSTIEG MIT KONZEPT  
16. IEC IMPLANTOLOGIE-EINSTEIGER-CONGRESS  
8./9. MAI 2009 IN BONN

## freitag, 8. mai 2009

## ZAHNÄRZTE

- 10.00–10.10 Uhr Dr. Dr. Frank Palm/Konstanz Kongresseröffnung
- 10.10–11.00 Uhr Dr. Dr. Frank Palm/Konstanz  
**Historische Entwicklung und aktueller Forschungsstand**  
Wurzeln der Implantologie | Die Entwicklung zu modernen Implantatsystemen | Materialien und Implantatformen | Oberflächenbeschaffenheit | Überlebensraten | Indikationen | Marktsituation  
**Voraussetzungen für eine erfolgreiche Implantologie**  
Praxis | Personal | Fortbildung | Klientel | Rechtliche Aspekte
- 11.00–11.40 Uhr Dr. Dr. Peter Ehrh/Berlin  
**Therapiestrategie und Operationsplanung**  
Diagnostik | Forensik | Kontraindikation | Grundsätze des chirurgischen Vorgehens | Grundsätze des prothetischen Vorgehens | Knochendichte | Einheitszeiten
- 11.40–12.20 Uhr Dr. Michael Hopp/Berlin  
**Standardsituationen für implantologische Versorgungen**  
Einzelzahnersatz | Freisituation | Brücke | Zahnloser UK/OK | Totalprothese | festsitzend/ herausnehmbar
- 12.20–12.30 Uhr Diskussion
- 12.30–13.30 Uhr Pause/Besuch der Dentalausstellung
- 13.30–14.00 Uhr Dr. Dr. Peter Ehrh/Berlin  
**Sofortimplantation und Sofortbelastung**  
Voraussetzungen | Knochenbeschaffenheit | Anforderungen an das Implantat | Prothetische Parameter
- 14.00–14.30 Uhr Dr. Dr. Frank Palm/Konstanz  
**Knochenersatzmaterialien und Membranen**  
Indikationen/Kontraindikationen | Überblick Knochenersatzmaterialien | Überblick Membranen | Chirurgisches Vorgehen
- 14.30–14.40 Uhr Diskussion
- 14.40–15.00 Uhr Pause/Besuch der Dentalausstellung
- 15.00–16.30 Uhr Hands-on-Kurse/Workshops
- 16.30–17.00 Uhr Pause/Besuch der Dentalausstellung
- 17.00–18.30 Uhr Hands-on-Kurse/Workshops

## samstag, 9. mai 2009

## ZAHNÄRZTE

- 09.00–10.30 Uhr Hands-on-Kurse/Workshops
- 10.30–11.00 Uhr Pause/Besuch der Dentalausstellung
- 11.00–12.30 Uhr Hands-on-Kurse/Workshops
- 12.30–14.00 Uhr Pause/Besuch der Dentalausstellung
- 14.00–14.30 Uhr Dr. Friedhelm Heinemann/Morsbach  
**Wie organisiere ich den Einstieg in die Implantologie?**  
Praxisorganisatorische Voraussetzungen und Qualifikation
- 14.30–15.00 Uhr Milan Michalides/Bremen  
**Das Implantologische Equipment**  
Kriterien der Auswahl des Implantatsystems | Chirurgieeinheiten | Chirurgisches Instrumentarium | Röntgen | Sonstiges sinnvolles Equipment
- 15.00–15.30 Uhr Dr. Dr. Frank Palm/Konstanz  
**Problemfälle und schwierige Situationen**  
Grenzfälle | Troubleshooting | Notfallsituation
- 15.30–15.45 Uhr Abschlussdiskussion

## freitag, 8. mai 2009

## HELFERINNEN

### SEMINAR ZUR HYGIENEBEAUFTRAGTEN

- 09.00–10.45 Uhr Iris Wälter-Bergob/Meschede  
**Rechtliche Rahmenbedingungen für ein Hygienemanagement**
- 10.45–11.15 Uhr Pause/Besuch der Dentalausstellung
- 11.15–12.45 Uhr Iris Wälter-Bergob/Meschede  
**Anforderungen an die Aufbereitung von Medizinprodukten**
- 12.45–13.45 Uhr Pause/Besuch der Dentalausstellung
- 13.45–16.00 Uhr Iris Wälter-Bergob/Meschede  
**Wie setze ich die Anforderungen an ein Hygienemanagement in die Praxis um?**
- 16.00–16.30 Uhr Pause/Besuch der Dentalausstellung
- 16.30–18.00 Uhr Iris Wälter-Bergob/Meschede  
**Überprüfung des Erlernten**

## samstag, 9. mai 2009

## HELFERINNEN

- 09.00–16.30 Uhr (inkl. Pausen) Iris Wälter-Bergob/Meschede  
**Neue GOZ – Aktueller Stand der GOZ-Novellierung**  
Am 24. Oktober 2008 wurde vom Bundesministerium für Gesundheit (BMG) der Referentenentwurf vorgelegt. Die fachliche und betriebswirtschaftliche Bewertung des Entwurfs fordert jetzt eine fundierte und umfangreiche Detailprüfung. Inkrafttreten soll die neue Gebührenverordnung laut Referentenentwurf am 1. Juli 2009, da es sich um eine umfangreiche Umstellung handelt, sollten Sie sich früh genug damit beschäftigen.  
**Seminarinhalt:**  
– § 1–§ 2a: Anwendungsbereich, abweichende Vereinbarungen  
– § 3–§ 5: Vergütungen, Gebühren, Bemessung der Gebühren  
– § 6–§ 7: Gebühren für andere Leistungen  
– § 8–§ 9: Entschädigungen, Ersatz von Auslagen für zahntechnische Leistungen  
– § 10–§ 11: Fälligkeit und Abrechnung der Vergütung, Übergangsvorschrift

## freitag, 8. mai 2009

## WORKSHOPS

- 15.00–16.30 Uhr und 17.00–18.30 Uhr Straumann: ein chirurgisches Vorgehen – alle Optionen. Vorstellung des Straumann® Dental Implant Systems mit praktischen Übungen
- 1.2 Bicon: Bicon's Short-Implants (L 5,7mm) – Das Implantatsystem für sicheres Implantieren in schwierigen anatomischen Situationen unter maximaler Ausnutzung des vorhandenen Knochenangebotes, Theorie- und Hands-on-Kurs am Kiefermodell für Einsteiger
- 1.3 MIS: Implantatinsertion mit dem MIS-System. Laterale Augmentierung, allogene Blockauflagerung mit dem Block-P, Membrantechnik, Splitting-/Spreading- und Condensing-Technik und periimplantäres Weichgewebsmanagement mit Lappentechnik. Praktische Übungen am Schweinekieferr
- 1.4 K.S.I. Bauer-Schraube: Das K.S.I.-System: Vorteil durch Einteiligkeit! Minimalinvasive Implantation und Sofortbelastung (inkl. praktischen Hands-on)
- 1.5 W&H: Information folgt
- 1.6 Keystone dental: Knochentransplantation, Sinuslift, Bonesplit – kann ich das auch?

## samstag, 9. mai 2009

## WORKSHOPS

- 09.00–10.30 Uhr und 11.00–12.30 Uhr Dentsply Friadent: XiVE® Implantology unlimited & ANKYLOS® Implantology TissueCare
- 2.2 Camlog: Chirurgische und prothetische Möglichkeiten in der modernen Implantologie mit dem CAMLOG® Implantatsystem (mit prothetischem Hands-on)
- 2.3 Dentegris: Von der sicheren Planung (auch mit 3-D) über die sichere Implantation bis zur wirtschaftlichen und ästhetischen, prothetischen Versorgung
- 2.4 Sybron Implant Solutions: Sicherer und erfolgreicher Einstieg in die Implantologie mit dem PITT-EASY® Implantatsystem. Praktischer Workshop mit Hands-on am Schweinekieferr

## 16. IEC

## ORGANISATORISCHES

Kongressgebühren  
195,- € zzgl. MwSt.  
95,- € zzgl. MwSt.  
30,- € zzgl. MwSt.

Zahnarzt  
Helferin/Zahntechniker/Assistenten (mit Nachweis)  
Studenten mit Nachweis

Teampreise  
250,- € zzgl. MwSt.  
350,- € zzgl. MwSt.

ZA, ZT oder ZAH  
ZA, ZT, ZAH

Tagungspauschale  
Die Tagungspauschale ist für jeden Teilnehmer verbindlich zu entrichten.  
95,- € zzgl. MwSt. (umfasst Kaffeepausen, Tagungsgetränke und Mittagessen)

Fortbildungspunkte  
Die Veranstaltung entspricht den Leitsätzen und Empfehlungen der KZBV vom 23.09.05 einschließlich der Punktebewertungsempfehlung des Beirates Fortbildung der BZÄK vom 14.09.05 und der DGZMK vom 24.10.05, gültig ab 01.01.06. Bis zu 16 Fortbildungspunkte.

Wissenschaftliche Leitung  
Dr. Dr. Frank Palm/Konstanz

Veranstalter  
OEMUS MEDIA AG  
Holbeinstraße 29  
04229 Leipzig  
Tel.: 03 41/4 84 74-3 08 | event@oemus-media.de  
www.oemus-media.de | www.event-iec.de

Anmeldung  
Mit Anmeldeformular per Post an OEMUS MEDIA AG  
oder per Fax: 03 41/4 84 74-2 90

in Zusammenarbeit mit  
DGZI Deutsche Gesellschaft für Zahnärztliche Implantologie e.V.  
BDIZ Bundesverband der niedergelassenen implantologisch tätigen Zahnärzte in Deutschland e.V.  
BDO Berufsverband Deutscher Oralchirurgen  
DZOI Deutsches Zentrum für orale Implantologie e.V.

Veranstaltungsort/Hotelunterkunft  
Maritim Hotel Bonn | Godesberger Allee | 53175 Bonn  
Tel.: 02 28/81 08-0 | Fax: 02 28/81 08-8 11 | www.maritim.de

Zimmerpreise

	Standard	Komfort	Superior
EZ	145,- €*	155,- €*	165,- €*
DZ	190,- €*	200,- €*	210,- €*

\*Die Zimmerpreise verstehen sich inkl. Frühstück und MwSt.  
Hinweis: Informieren Sie sich vor Zimmerbuchung bitte über eventuelle Sondertarife. Es kann durchaus sein, dass über Internet oder Reisebüros günstigere Konditionen erreichbar sind.

Zimmerbuchungen  
Bitte direkt im Übernachtungshotel unter dem Stichwort: „IEC/ESI 2009“

Reservierung  
Tel.: 02 28/81 08-7 77 | Fax: 02 28/81 08-7 65

Zimmerbuchungen in unterschiedlichen Kategorien  
PRS Hotel Reservation  
Tel.: 02 11/51 36 90-61 | Fax: 02 11/51 36 90-62  
E-Mail: info@prime-con.de

Abbrufkontingent  
Das Abbrufkontingent ist gültig bis 4. April 2009.

Hinweis!  
Weiter Informationen zu Programm, Anfahrt und Allgemeinen Geschäftsbedingungen erhalten Sie unter www.oemus.com

Anmeldeformular per Fax an  
**03 41/4 84 74-2 90**



oder per Post an

**OEMUS MEDIA AG**  
Holbeinstraße 29

04229 Leipzig

ZT 1/09

Für den 16. IEC Implantologie-Einsteiger-Congress am 8./9. Mai 2009 in Bonn melde ich folgende Personen verbindlich an:

Name/Vorname/Tätigkeit				Name/Vorname/Tätigkeit			
1. Kurs:	2. Kurs:	3. Kurs:	4. Kurs:	1. Kurs:	2. Kurs:	3. Kurs:	4. Kurs:
Workshops & Hands-on-Kurse ZÄ (bitte Nummern eintragen)				Workshops & Hands-on-Kurse ZÄ (bitte Nummern eintragen)			
Name/Vorname/Tätigkeit				Name/Vorname/Tätigkeit			
1. Kurs:	2. Kurs:	3. Kurs:	4. Kurs:	1. Kurs:	2. Kurs:	3. Kurs:	4. Kurs:
Workshops & Hands-on-Kurse ZÄ (bitte Nummern eintragen)				Workshops & Hands-on-Kurse ZÄ (bitte Nummern eintragen)			

Praxisstempel/Laborstempel

Die Allgemeinen Geschäftsbedingungen der OEMUS MEDIA AG erkenne ich an.  
Falls Sie über eine E-Mail-Adresse verfügen, so tragen Sie diese bitte links in den Kasten ein.

E-Mail

Datum/Unterschrift

# Zahntechniker brauchen Respekt vor der Funktion

Auch eine gut aussehende Restauration schadet dem Kausystem, wenn sie nicht funktioniert. Am Corona Lava™ Fräszenentrum Starnberg wird gezeigt, dass die Form in erster Linie der Funktion zu folgen hat.

Zahnersatz hat wichtige Funktionen: Patienten sollen kauen, schlucken, sprechen und wieder lachen können. Restaurationen in Zeiten zunehmender Digitalisierung sind jedoch nicht selten einheitlich, wenig individuell und vernachlässigen, dass die persönliche Morphologie der Zähne die Kiefergelenke und das ganze menschliche System beeinflussen. Das Corona Lava™ Fräszenentrum Starnberg und dessen Inhaber, ZTM Rupprecht Semrau, legen seit jeher großen Wert darauf, dass sämtliche Arbeiten die Kieferrelationen und die Bewegungsabläufe im Kausystem berücksichtigen. Obwohl Semrau selbst ein dentales Fräszenentrum besitzt, sieht er die Entwicklung in Richtung zunehmender Computer-Standardisierung durchaus mit gemischten Gefühlen.

„Der Computer-Zahnersatz verdrängt das Wissen um die Funktionen des Kauorgans – vor allem bei den jungen Zahntechnikern. Sie verlassen sich oft blind auf die Technik und vernachlässigen nicht selten die theoretischen Grundlagen“, sagt er.



Ein funktionsgestörtes Kauorgan macht krank. Damit das nicht passiert, schult Michael Polz im Corona Lava™ Fräszenentrum Starnberg biomechanische Aufwachstechnik.

Um gegenzusteuern, bietet Semrau in seinem Corona Lava™ Fräszenentrum Starnberg umfangreiche Fortbildungen an. Jetzt stand der

Workshop „Prinzipien der Biomechanischen Okklusion“ auf dem Programm. Darin verdeutlichte der Referent Michael Polz die entwicklungs-geschichtlichen Aspekte der Eck- und Frontzahnführung und schulte anhand von Zahnformübungen die Kurs-Teilnehmer in der biomechanischen Aufwachstechnik und berücksichtigte bei sämtlichen Höcker-elementen die natürlichen Gesetzmäßigkeiten der Morphologie der Zähne und des okklusalen Kompasses. „Vierorts gaukeln heute Fräszentren den Zahntechnikern und Zahnärzten eine Kompetenz vor, die tatsächlich nicht vorhanden ist“, sagt Semrau und findet: „Die Gestaltung von biomechanischem Zahnersatz ist nicht Aufgabe von Maschinen, sondern eine verantwortungsvolle menschliche

Entscheidung. Die Zahntechniker sollten nicht nur mechanistisch denken, sondern auch selbst ihr Handwerk verstehen.“ Das Kauen sei eine unserer wichtigsten Funktionen. Ein Mensch mit einer Funktionsstörung verliere aber früher oder später sein Lächeln, betont der ZTM. Die nächsten Biomechanischen Aufwachskurse mit Michael Polz finden statt am 8. und 9. Mai sowie am 16. und 17. Oktober 2009. Informationen zu Details der Seminare sowie zur Anmeldung gibt es unter dem folgenden Kontakt. **ZT**

### ZT Adresse

Corona Lava™ Fräszenentrum Starnberg  
Münchner Straße 33  
82319 Starnberg  
Tel.: 0 81 51/55 53 88  
Fax: 0 81 51/73 93 38  
E-Mail: info@lavazentrum.de  
www.lavazentrum.de

# Wegweiser zu Meisterlaboren

„das dental labor“-Adressbuch ist jetzt in einer aktualisierten Auflage für 2009/2010 erschienen.



bundesweit führenden Labore. Zur schnellen Orientierung wurde die Aufteilung der Adressen nach Bundesländern und Orten vorgenommen. Innerhalb der einzelnen Orte erfolgt die Sortierung alphabetisch. Komplettiert wird die neue Ausgabe des Nachschlagewerks mit der informativen Rubrik „Labore im Fokus“, in der sich ausgewählte Betriebe mit ihrem individuellen Leistungsspektrum vorstellen. „das dental labor“ kostet in der gebunden Ausgabe 24,90 Euro und ist aktuell im Buchhandel erhältlich. **ZT**

Mit dem aktuellen Adressbuch bietet die Verlag Neuer Merkur GmbH ein neu überarbeitetes Verzeichnis der dentaltechnischen Laboratorien in Deutschland. Das Adressbuch ist auf neuestem Stand, alle Angaben wurden sorgfältig recherchiert und bieten einen umfassenden Überblick über die

### ZT Adresse

Verlag Neuer Merkur GmbH  
Paul-Gerhardt-Allee 46  
81245 München  
Tel.: 0 89/31 89 05-0  
Fax: 0 89/31 89 05-38  
E-Mail: info@vnmonline.de  
www.vnmonline.de

# Politprominenz zu Gast im Dentallabor

Der Ministerpräsident von Rheinland-Pfalz, Kurt Beck, besuchte gemeinsam mit Landaus Oberbürgermeister Hans-Dieter Schlimmer und Walter Dech, Präsident der Handwerkskammer der Pfalz, das Dentallabor Bernzott in Landau/Pfalz.

Am Beispiel der Arbeitsschritte bei der Herstellung einer Krone erhielt der Ministerpräsident einen kleinen Einblick in die komplexen Zusammenhänge des Berufsfeldes „Zahntechnik“. Nach der Modellherstellung und Artikulation ließen sich die Besucher die zukunftsweisenden Möglichkeiten der CAD/CAM-Fertigung aufzeigen. Die Digitalisierung des Modells und die anschließende virtuelle Modellierung machten den momentanen Wandel im Dentalbereich sichtbar. Bei der darauffolgenden digitalen Farbnahme stellte sich Kurt Beck gerne für die Farbbestimmung zur Verfügung. Die danach folgende Keramikschichtung und der Durchlichtvergleich zwischen Metallkeramikkrone und Zirkonkronen zeigte die ästhetische Überlegenheit von voll-

keramischen Arbeiten. Besonderes Interesse weckte bei den Gästen die Demonstration von Suprakonstruktionen auf Implantaten. Bei der anschließenden Diskussion über die Themen Preisstagnation, Zahnersatz aus Asien und der zunehmenden Ausnahmegenehmigungen im Zahntechnik-Handwerk, bekannte sich Kurt Beck zur Herstellung von Zahnersatz vor Ort und



Laborinhaber Jürgen Bernzott (re.) überreichte Ministerpräsident Kurt Beck (li.) im Beisein von Handwerkskammerpräsident Walter Dech ein Messer mit einer Zirkonium-Klinge.

gen im Zahntechnik-Handwerk, bekannte sich Kurt Beck zur Herstellung von Zahnersatz vor Ort und

zur Meisterprüfung. Ebenso wurde die Ausbildungssituation angesprochen. Das Dentallabor Bernzott hat bislang über 70 Zahntechniker ausgebildet. Als Präsent erhielt Jürgen Bernzott, ZTM und Betriebswirt des Handwerks, eine Farbradierung eines bekannten regionalen Künstlers. Der Laborinhaber überreichte seinerseits, passend zur Vollkeramik, dem Ministerpräsidenten ein Messer – nicht aus Stahl – sondern aus Zirkonium. **ZT**

### ZT Adresse

Bernzott Zahntechnik GmbH  
Lazarettstraße 1  
76829 Landau  
Tel.: 0 63 41/94 45 00  
Fax: 0 63 41/94 45 05  
E-Mail: zahnlabor@bernzott.de  
www.bernzott-zahntechnik.de

# Homepage erscheint in neuem Design

Bremer Unternehmen setzt nicht nur bei hochwertigem Zahnersatz auf Qualität und Ästhetik, sondern auch bei der neu gestalteten Internetpräsenz. Die überarbeitete Homepage bietet vernetzte Informationen zum Thema Zahnersatz an.

Die Firma dentaltrade präsentiert auf ihrer Homepage Zahnärzten alle Informationen zu Produkten und Leistungen in gut strukturierten und geordneten Menüs. Dank einfacher Navigation und einer bedienerfreundlichen Oberfläche bietet die Seite viele nützliche Tools rund um die Produktpalette und informiert die Benutzer über kostengünstige prothetische Versorgungen. Auf der Plattform erfahren interessierte Zahnärzte alles zu aktuellen Angeboten, Qualitätsnachweisen und Kooperationsmöglichkeiten im Netzwerk zahn®. Ferner stehen Formulare für Kostenvorschläge bereit. Kunden können diese per Mail an die Internetseite senden und unverbindlich berechnen lassen. Auch über Möglichkeiten der Zusammenarbeit mit dem Unternehmen können

sich Besucher auf der Homepage informieren. Netzwerk zahn® ist der von dentaltrade gegründete Expertenverbund, dem u.a. führende deutsche Krankenkassen angehören. Hier haben Zahnärzte Gelegenheit, von bevorzugten Empfehlungen der Krankenkassen zu profitieren und neue Patienten zu gewinnen. Ferner können Zahnärzte neue Kontakte mit kompetenten Anbietern aus der Gesundheitsbranche knüpfen und damit die Chancen für den eigenen Praxiserfolg steigern. Im Download-Bereich präsentiert das Unternehmen Broschüren für Patienten, Auftragsformulare, Material- und Gesamtpreislisten. Auch auf der 33. IDS in Köln Ende März zeigt dentaltrade mit eigenem Stand in Halle

11.2/Gang N/Stand 55 Präsenz. Hier kann sich das interessierte Publikum in Sachen Zahnersatz umfassend informieren. **ZT**



### ZT Adresse

dentaltrade GmbH & Co. KG  
Grazer Str. 8  
28359 Bremen  
Tel.: 04 21/24 71 47-0  
Fax: 04 21/24 71 47-9  
E-Mail: info@dentaltrade.de  
www.dentaltrade.de

## ZT Veranstaltungen Februar 2009

Datum	Ort	Veranstaltung	Info
06.02.2009	Altomünster	Zfx Scan und CAD-Design Workshop zur Erstellung zahntechnischer Konstruktionen (mit Gerüsterstellung) Referent: ZT Oliver Werschky	Zfx Zirkon GmbH ZT Oliver Werschky Tel.: 0 82 54/96 30
07.02.2009	Flensburg	Fotoworkshop Teil I Referent: ZTM Christian Hannker	zirkon&more gmbh Thorsten Erichsen Tel.: 04 61/4 81 73-20
12./13.02.2009	Gieboldehausen	Keramik-Galvano-CAD/CAM-Kombitechnik-Kurs Referenten: ZTM Andreas Hoffmann, ZT Christina Ketzinger	DENTAURUM Andreas Hoffmann Tel.: 0 55 28/99 99 55
13.02.2009	Berlin	Modellherstellungskurs: „Das perfekte Implantatmodell und der individuelle Abformlöffel“ Referenten: ZTM Thomas Weiler, Jens Glaeske	picodent GmbH Claudia Knopp Tel.: 0 22 67/65 80-0
13.02.2009	Hamburg	model-tray – das System zwischen Abdruck und Zirkon Referent: ZTM Birgit Haker-Hamid	model-tray, Petra Kober Tel.: 0 40/38 14 15
13./14.02.2009	Essen	Vintage ZR – Patientenorientierte Schichttechniken für den Front- und Seitenzahnbereich Referent: PSK Carla Gruber	SHOFU Dental GmbH Monika Knapp Tel.: 0 21 02/86 64-36
19./20.02.2009	Essen	IPS Empress Esthetic Inlay & Veneer Referent: Michael Seifert	Ivoclar Vivadent AG, Andrea Vetter Tel.: 0 79/61 88 92 19

## ZT Kleinanzeigen

www.zirkon-forum.de

informativ News aktuell Infos  
Forum kommunikativ Umfragen  
Wettbewerbe aktiv Veranstaltungen  
Technologien/Materialien visionär

Plattform für Zahntechniker

Wir fräsen - Sie verblenden!

cercon smart ceramics  
ZENO Tec System  
DCS

Fräs Zentrum  
Schleswig-Holstein GbR

Preise und weitere Infos:  
Tel. 04331- 43 80 888 oder www.fraeszentrum-sh.de

- Wir fräsen auch ihre Scandaten -

ZT

Fakten auf den Punkt gebracht.

muffelforum.de  
Die Community der Zahntechniker

Diskussionsforen  
Firmenporträts  
Produktneuheiten  
neue Technologien

Stellenmarkt  
Gerätemarkt  
Kurstermine  
Chat

Internet: <http://www.muffel-forum.de> eMail: [info@muffel-forum.de](mailto:info@muffel-forum.de)

Ein Projekt der T&B ServiceLine GbR  
Am Schlangenhorst 27  
14656 Brieselang  
<http://www.tb-serviceline.de>

Thorsten Tobi und Andreas Braune  
fon (033232) 350090  
fax (033232) 350091  
eMail: [info@tb-serviceline.de](mailto:info@tb-serviceline.de)

# Das Vollkasko- implantat

71% aller Deutschen wünschen kostenfreien Vollkaskoschutz auf Zahnimplantate.  
Jeder Zweite würde hierfür seinen Zahnarzt wechseln (forsa-Studie).

**Werden Sie Kompetenzpartner-Labor!**  
Telefon 0234 90 10-190

 [www.dasvollkaskoimplantat.de](http://www.dasvollkaskoimplantat.de)